#### 2022-09-16

## 強制檢測公告詳情 (2022 年第 842 號號外公告) Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 842 of 2022)

### 類別人士

#### **Category of Persons**

### (I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點 Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士(不論以何種身分身處該等地點,包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客,另有指明者除外)為指明類別人士[<sup>見解註</sup>]:

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons<sup>[Note]</sup>:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	<b>須進行檢測日期</b> [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
1.	沙田水泉澳邨映泉樓 Ying Chuen House, Shui Chuen O Estate, Sha Tin	2022-09-10~2022-09-16 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-17 或 2022-09-18 2022-09-17 or 2022-09-18
2.	藍田康雅苑杏雅閣 Heng Nga House, Hong Nga Court, Lam Tin	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	將軍澳廣明苑廣隆閣 Kwong Lung House, Kwong Ming Court, Tseung Kwan O		
4.	觀塘安達邨智達樓 Chi Tat House, On Tat Estate, Kwun Tong		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
5.	天水圍天頌苑頌澤閣 Chung Chak House, Tin Chung Court, Tin Shui Wai	2022-09-10~2022-09-16 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-17 或 2022-09-18 2022-09-17 or 2022-09-18
6.	屯門良景邨良傑樓 Leung Kit House, Leung King Estate, Tuen Mun	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
7.	慈雲山慈正邨正安樓 Ching On House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan		
8.	大圍新翠邨新明樓 Sun Ming House, Sun Chui Estate, Tai Wai		
9.	何文田何文田邨景文樓 King Man House, Ho Man Tin Estate, Ho Man Tin		
10.	九龍城東匯邨匯智樓 Wui Chi House, Tung Wui Estate, Kowloon City		
11.	鴨脷洲利東邨東安樓 Tung On House, Lei Tung Estate, Ap Lei Chau		
12.	沙田廣林苑茂林閣 Mau Lam House, Kwong Lam Court, Sha Tin		
13.	筲箕灣東熹苑景熹閣 King Hei House, Tung Hei Court, Shau Kei Wan		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified	<b>須進行檢測日期</b> [年年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
		date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	
14.	粉嶺嘉盛苑嘉揚閣 Ka Yeung House, Ka Shing Court, Fanling	2022-09-10~2022-09-16 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-17 或 2022-09-18 2022-09-17 or 2022-09-18
15.	將軍澳新都城都會豪庭 4 座 Tower 4, The Metropolis, Metro City, Tseung Kwan O	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
16.	東涌逸東一邨漁逸樓 Yu Yat House, Yat Tung (1) Estate, Tung Chung		
17.	馬鞍山錦豐苑錦萱閣 Kam Huen House, Kam Fung Court, Ma On Shan		
18.	牛頭角彩盈邨盈富樓 Ying Fu House, Choi Ying Estate, Ngau Tau Kok		
19.	黃大仙現崇山 3A 座 Tower 3A, Lions Rise, Wong Tai Sin		
20.	屯門田景路 38 號兆邦苑 Siu Pong Court, 38 Tin King Road, Tuen Mun		
21.	柴灣新翠花園 4 座 Block 4, New Jade Garden, Chai Wan		

	指明地點	指明期間及時段	須進行檢測日期
	Specified place	(視情況而定任何一個   期間及時段) [年年年-月月-日日]	[年年年-月月-日日]  Required testing dates [YYYY-MM-DD]
		Specified date(s) and time period(s)	
		(Any of the specified date(s) and time	
		period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	
22.	馬鞍山錦鞍苑寶鞍閣 Po On House, Kam On	2022-09-10 ~ 2022-09-16	2022-09-17 或 2022-09-18 2022-09-17 or 2022-09-18
	Court, Ma On Shan	(曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-17 01 2022-09-18
23.	葵涌石籬二邨石怡樓 Shek Yi House, Shek Lei (II) Estate, Kwai Chung	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
24.	天水圍天華邨華萃樓 Wah Sui House, Tin Wah Estate, Tin Shui Wai		
25.	天水圍嘉湖山莊美湖居 2 座		
	Block 2, Maywood Court, Kingswood Villas, Tin Shui Wai		
26.	半山區羅便臣道70號雍景 臺2座		
	Tower 2, Robinson Place, 70 Robinson Road, Mid-Levels		
27.	紅磡鶴園街 8 號煥然懿居 2座		
	Tower 2, Eresidence, 8 Hok Yuen Street, Hung Hom		
28.	長沙灣長沙灣邨長欣樓 Cheung Yan House, Cheung Sha Wan Estate, Cheung Sha Wan		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
29.	大埔富蝶邨斑蝶樓 Ban Tip House, Fu Tip Estate, Tai Po	2022-09-10~2022-09-16 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-17 或 2022-09-18 2022-09-17 or 2022-09-18
30.	鰂魚涌康景花園 A 座 Block A, Mount Parker Lodge, Quarry Bay	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
31.	黃大仙天馬苑駿康閣 Chun Hong House, Tin Ma Court, Wong Tai Sin		
32.	荃灣石圍角邨石菊樓 Shek Kuk House, Shek Wai Kok Estate, Tsuen Wan		
33.	屯門山景邨景麗樓 King Lai House, Shan King Estate, Tuen Mun		
34.	柴灣漁灣邨漁順樓 Yue Shun House, Yue Wan Estate, Chai Wan		
35.	葵涌安蔭邨祥蔭樓 Cheung Yam House, On Yam Estate, Kwai Chung		
36.	大埔怡雅苑怡達閣 Yee Dat House, Yee Nga Court, Tai Po		
37.	牛池灣彩雲二邨明麗樓 Ming Lai House, Choi Wan (2) Estate, Ngau Chi Wan		

20	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
38.	秀茂坪秀茂坪南邨秀德樓 Sau Tak House, Sau Mau Ping (South) Estate, Sau Mau Ping	(曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified	2022-09-17 或 2022-09-18 2022-09-17 or 2022-09-18
39.	青衣青泰苑俊泰閣 Chun Tai House, Ching Tai Court, Tsing Yi	premises for more than 2 hours)	
40.	東涌逸東二邨瑞逸樓 Sui Yat House, Yat Tung (2) Estate, Tung Chung		
41.	粉嶺芬園已婚初級警務人 員宿舍 4 座 Tower 4, Fan Garden Junior Police Officers Married Quarters, Fanling		
42.	黃大仙翠竹花園 12 座 Block 12, Tsui Chuk Garden, Wong Tai Sin		
43.	將軍澳翠林邨雅林樓 Nga Lam House, Tsui Lam Estate, Tseung Kwan O		
44.	將軍澳彩明苑彩富閣 Choi Fu House, Choi Ming Court, Tseung Kwan O		
45.	葵涌葵盛東邨盛強樓 Shing Keung House, Kwai Shing East Estate, Kwai Chung		

	#는 H다 다느쩌 L	┸╾┲┇╬┇┇╸┰╺╇╒┇	대44 는 INC VT는 V-47년
	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
46.	灣仔禮頓道 1-7 號愉景樓 Yue King Building, 1-7 Leighton Road, Wan Chai	2022-09-10~2022-09-16 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-17 或 2022-09-18 2022-09-17 or 2022-09-18
47.	天水圍天頌苑頌臺閣 Chung Toi House, Tin Chung Court, Tin Shui Wai	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
48.	沙田水泉澳邨竹泉樓 Chuk Chuen House, Shui Chuen O Estate, Sha Tin		
49.	青衣長安邨安潮樓 On Chiu House, Cheung On Estate, Tsing Yi		
50.	元朗朗晴居 13 座 Block 13, Grand Del Sol, Yuen Long		
51.	大埔富雅花園 4 座 Block 4, Elegance Garden, Tai Po		
52.	黃大仙竹園南邨貴園樓 Kwai Yuen House, Chuk Yuen South Estate, Wong Tai Sin		
53.	青衣美景花園 6 座 Block 6, Mayfair Gardens, Tsing Yi		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
54.	元朗馬田路 38 號怡豐花園 A 座 Block A, Yee Fung Garden, 38 Ma Tin Road, Yuen Long	小時) (Stayed at the specified	2022-09-17 或 2022-09-18 2022-09-17 or 2022-09-18
55.	沙田禾輋邨康和樓 Hong Wo House, Wo Che Estate, Sha Tin	premises for more than 2 hours)	
56.	鴨脷洲海怡半島御翠居 Cambridge Court, South Horizons, Ap Lei Chau		
57.	元朗洪福邨洪歡樓 Hung Foon House, Hung Fuk Estate, Yuen Long		
58.	粉嶺欣盛苑欣暉閣 Yan Fai House, Yan Shing Court, Fanling		
59.	長沙灣李鄭屋邨信義樓 Shun Yee House, Lei Cheng Uk Estate, Cheung Sha Wan		

# (I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具 Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無 Nil

# (I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點 Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士(不論以何種身分身處該等地點,包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客,另有指明者除外) 為指明類別人士[<sup>見解註]</sup>:

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons<sup>[Note]</sup>:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] <b>Required testing dates</b> [YYYY-MM-DD]
		period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	
1.	將軍澳昭信路 6 號顯明苑 Hin Ming Court, 6 Chiu Shun Road, Tseung Kwan O	2022-09-10~2022-09-16 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-17 或 2022-09-18 2022-09-17 or 2022-09-18
2.	馬灣珀麗灣 25 座 Block 25, Park Island, Ma Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	馬灣珀麗灣 22 座 Block 22, Park Island, Ma Wan		
4.	馬灣珀麗灣 23 座 Block 23, Park Island, Ma Wan		
5.	將軍澳頌明苑嘉明閣 Kar Ming House, Chung Ming Court, Tseung Kwan O		
6.	將軍澳頌明苑輝明閣 Fai Ming House, Chung Ming Court, Tseung Kwan O		

#### (I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點

**Places Relevant to Tested Positive Cases** 

無

Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及/或流感樣疾病個案(幼稚園/幼兒中心)

Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases (Kindergarten/ Child Care Centre)

無

Nil

(I)(c) 上呼吸道感染及/或流感樣疾病個案(小學)

Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases (Primary School)

無

Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點(醫院管理局設施)

Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無 Nil

附註:

Note:

上述第(I)(a)(i)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。

The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士,須根據《預防及控制疾病規例》(第599章,附屬法例A)第22條接受檢疫,在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離,有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下,會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指明的類別人士如在 2022 年 6 月 16 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(有關人士),則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件:

(a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有 陽性檢測結果的電話短訊通知;或 (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件,則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 16 June 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (*relevant person*), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government's "Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test".

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行,除非有關人士持有註冊醫生發出 醫生證明書,證明其因健康原因而未能使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through combined nasal and throat swabs because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間,三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛,或紅/黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效,進行指明檢測的期間將會延長一天(*因應惡劣天氣而延長的檢測期間*)。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or "extreme conditions after super typhoons" announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (the Extended Testing Period due to Inclement Weather).